



NATIONAL SCHOOL OF DRAMA, NEW DELHI
(राष्ट्रीय नाट्य विद्यालय, नई दिल्ली)

20th Bharat Rang Mahotsav (February 2019)
20वाँ भारत रंग महोत्सव (फ़रवरी 2019)

APPLICATION FORM / आवेदन – पत्र

Please complete the form either in English or in Hindi.
कृपया आवेदन पत्र अंग्रेज़ी अथवा हिंदी भाषा में भरें

(Please read the accompanying information carefully)
(कृपया सावधानी सहित सभी जानकारी को पढ़ें)

Name of the Group:

नाट्यदल का नाम :

Address:

पता :

Telephone:

दूरभाष :

Mobile:

मोबाइल :

Fax:

फ़ैक्स :

Email ID:

ई-मेल :

Website, if any:

वैबसाइट (यदि कोई है) :

Name of the Play/Solo performance:

नाटक का नाम/ एकल प्रस्तुति :

Name of the Playwright:

नाटककार का नाम :

Name of the Translator/Adaptor:

अनुवादक / रूपांतरकार का नाम :

Name of the Director:

निर्देशक का नाम :

Written consent of the playwright that he/she has no objection if his/her play is shown in the 20th BRM:

नाटककार की लिखित सहमति कि उन्हें अपने नाटक की 20वें भारत रंग महोत्सव में प्रस्तुति देने पर कोई आपत्ति नहीं है :

Written consent of the owner of the copyright allowing their work to be used for performance, production and script creation:

कॉपीराइट धारक की लिखित सहमति कि उनके कार्य को प्रदर्शन, प्रस्तुति व नाट्यालेख के लिए उपयोग करने पर उन्हें कोई आपत्ति नहीं है :

Duration of the play:

Please indicate running time with intermission. Also note that play with duration of less than 60 minutes without interval are not included.

नाटक की अवधि:

कृपया नाटक की अवधि का अंतराल समेत उल्लेख करें। ध्यान रखें कि बिना अंतराल 60 मिनट से कम अवधि के नाटक पर विचार नहीं किया जाएगा।

Language of the play:

नाटक की भाषा :

Sub-titles of the play in Hindi/English (if you like):

हिंदी/ अंग्रेज़ी में सब-टाइटल्स (यदि आप चाहते हैं) :

Month and year of first performance of the play:

नाटक के प्रथम प्रदर्शन का माह एवं वर्ष :

Venue of first performance:

प्रथम प्रदर्शन का स्थल :

Month and year of last performance:

पिछले प्रदर्शन का माह एवं वर्ष :

Venue of last performance:

पिछले प्रदर्शन का स्थल :

Please ensure that you have attached the following information's as Annexures:-
कृपया सुनिश्चित करें कि आपने निम्नलिखित की जानकारी संलग्नकों में संलग्न कर दी है।

• **Annexure 1/ संलग्नक 1 :**

Summary of the Play/ नाटक का सारांश :

(A detailed scene-wise/Act-wise summary of the play is required either in English or in Hindi.

A full script will be needed if the production is selected for 20th BRM)

(विस्तृत दृश्यानुसार/अंक अनुसार नाटक का सारांश हिंदी अथवा अंग्रेजी में संलग्न करें)

यदि प्रस्तुति का चयन 20^{वें} भारत रंगमहोत्सव के लिए हो जाता है तो सम्पूर्ण स्क्रिप्ट की आवश्यकता होगी।

• **Annexure 2 / संलग्नक 2 :**

Numbers of Team Members / दल के सदस्यों की संख्या :

(Please attach a list of names which includes the Director, Actors and Production members)

(कृपया नामों की सूची संलग्न करें जिसमें निर्देशक, अभिनेता व प्रस्तुति के अन्य सदस्य शामिल हों)

ON STAGE

• **Male:** _____ **Female:** _____ **Total:** _____

पुरुष : _____ स्त्री : _____ कुल : _____

OFF STAGE

• **Male:** _____ **Female:** _____ **Total:** _____

पुरुष : _____ स्त्री : _____ कुल : _____

• **Annexure 3/ संलग्नक 3:**

Please attach a brief write up (maximum 150 words) on each of the following:

कृपया निम्नलिखित के बारे में (अधिकतम 150 शब्दों) का विवरण संलग्न करें :

- **The group/नाट्यदल**
 - **Synopsis of the Play/नाटक का सार**
 - **Director's Note/निर्देशकीय**
 - **Resume of the director, playwright and translator/ निर्देशक, नाटककार एवं अनुवादक का परिचय**
 - **Written consent of the playwright that he / she has no objection if his/her play is shown in the 20th BRM/ नाटककार की लिखित सहमति कि उन्हें अपने नाटक को 20^{वें} भारत रंग महोत्सव में दर्शाने पर कोई आपत्ति नहीं है :**
 - **Press reviews of the production, if any/अखबारों के रिव्यू, यदि कोई हैं तो**
- **All the above documents must be accompanied by a clear recording of the production in DVD format.**
ऊपर लिखित सभी कागजातों के साथ नाटक की स्पष्ट रिकॉर्डिंग (जो आप 20^{वें} भारंगम में प्रस्तुत करना चाह रहे हैं) डी.वी.डी. फॉर्मेट में जमा करनी/भेजनी होगी।

Have you performed in any of the previous Bharat Rang Mahotsav Festivals? If yes, please complete the details as below:-

क्या आपने कभी पिछले भारत रंग महोत्सव में प्रस्तुति दी है? यदि हाँ, तो कृपया उसकी निम्न जानकारी भरे :

- **Year of Participation / प्रतिभागिता का वर्ष :**
- **Title of Production / प्रस्तुति का शीर्षक :**